

3

N<sup>o</sup> 3.

36

Observacion de tueno, qdoy dia 28. Hene  
ro 36.

En 18. noviembre ultimo, fui llamado  
para visitar una señora, Señorita  
Sra. Aquiles d' Heredad, a mi pauser el  
23. Anio. Soltera. Su temperamento fe-  
matico bilioso, quedo admirado  
q. veela tan flaca, desplorable, color  
siniestro. ojos entre verde y azul,  
labios caneraleados, sin linea anima-  
l. Morena, ni blanca. La organiza-  
cion del Cuerpo, por ultimo buel-  
vo a decir, q. quedo pasmado q.  
veela en tan infeli estado. quan-  
do la conocí. Muy gorda, pescota  
y basta. la q. se puso a flaca.  
y alentandola quanto pude, le to-  
me el pulso. estaba muy flaco. y con  
calentura, le pregunte la Causa e  
estan de esta Conformidad, respondio

Dijo, habia ciste, ó ocho meses, quem  
en quanto d'esta Conformidad, mu-  
chos son los remedios q' mean Da-  
do, q' siempre decayendo, me diro  
q' esto y opilada, el ordinario en  
todo este tiempo me falla, me ves  
ya a la sepultura, Vea si, por  
mi, abra alguna Consuelo. D. my  
sabe mi compleccion, por ha-  
verme visitado, variar de esq.  
no omista remedio, q' astere todo  
quanto tengo. Solo me la que d'  
esta afflition. Florando como  
una madalena. q' me dio. Mucha  
lachrima, q' se aconsele quanto  
pude. y q' tuviere Confianza en  
Dios. bolvi a pulsarla y preponer  
mas. escuchada la lengua asida  
seca, y los orificios. La burlareco,  
le hice algunos preguntas, in-  
pertinentes, y que se explicaro.

Me dijeron, q' el medico es como  
un Conjuror, le hice el pronostico:  
funesto, y sospechoso, por estar muy  
abatida, y estenuada, le lo q' el medico  
mase, y bien, y estaba muy hu-  
mido, y duro, le dije. Si le falta-  
ba el Mer, pon lana en el entre sa-  
mara, me dije. Muy furiosa, (que-  
dria) nude, q' dilema, y le dije si  
abia echo algun exceso de banos,  
le quando estaba encantada, si  
abia comido, porquerias, Como  
sal, pizca, carbon, y otros, Cosas  
simpaticas, q' son la causa, & po-  
ner a un Cuerpo en este estado,  
principalmente, a los Muchos.  
Voltear. Dijo. q' si arriadas dia-  
hinas, y disparates, vi la Confor-  
macion, y los sintomas tan graves  
son, la Mande dos Sangrías, el  
pie, y de fibra cada una. La pri-  
39

que dos beras. Con una porcion poca  
de aceite. Catherina, y en vista de le-  
ver la lengua. Con un grande san-  
go, y pírenumis q en el esto mago  
2011 dia. portada. Saburraea q  
hizo tomar un emetico, q los pob-  
los de Chahipepaquana. con su  
Tecoclo. La misma hipo <sup>ca</sup> quema  
y arnep. una partida insufrible  
de cosas agrias. y fétidissimas  
que quede contento. y pronosticasse  
feliz susceso, por abor arrejado.  
La Causa fatal X la mala. Di festi-  
va. y fermentacion decaysos del  
tabaco. hizo ora por la que la  
puso en dieta la agua & zumo  
q culantillo, le puse lo mas la-  
bricura burgandica, fundamental  
con la biglera Maris q de paso  
se lo q pidiere y en d dia. era  
tan buena. Reflexion.

No ay duda, q esta enfermedad, era  
una Coquena o clorosis, por tener  
cerrados todos los vasos, y funcio-  
nes Organicas, siendo la Causa los  
continuos Diaporates, q hizo la mu-  
erta podia la y piodonis. Enviaje-  
ron leanno. y continuas diarreas,  
q no podiere explicar, si adm-  
phie segunto, la Mandre sangrara  
por hacer tantos meros. q le habla-  
ba el ordinario. y de las mujeres  
muy sanguinosa. q si bien estaba fla-  
ca. y abatida, por lo mismo combi-  
nian las sanguinas. por q la misma  
plenitud. aniquila. La Mandre elem-  
tico. por ver la lengua muy tor-  
pe y duburraea. apoyandome al  
afiorismo de Hippocrates. q dice  
q siempre q ay material. ion  
ferido en el estomago. se per-  
io vaciado. Con d' emetico, y per-  
el lugar mas conseruado.

la purga. por la materia q' se odiá  
tener a los intortos.

y en fin. Confirme. q' fui o no.  
en no proximando sus claves. el  
medicamento. q' le corresponde  
mas seguro y acertado. Como.  
o bien varia Autores. i'n Ca-  
quechia. et chlorosis. solo Confu-  
cio. delicitur disperat. qf hiz  
se h'ito. Le avia mandado Vald'.

Rossell

42

<sup>b</sup>  
Censura à la Observacion de una Suxpcion de Meles, que presentó á la  
Academia Dn. Josef Rossell en la Junta de 18. Enero de 1796.

El Censor en cumplimiento de su oficio ha visto atentamente la observacion pre-  
sentada por Dn. Josef Rossell, y le ha parecido del caso presentar á la Academia  
un extracto de ella, para poder dar su dictamen. Comite pues la historia de la  
enfermedad, que una muchacha soltera de edad de unos 23. años, temperamento  
flegmatico bilioso, antq' muy robusta y sana, padecia hacia siete u ocho Meles supre-  
sion de la evacuacion periodica. El 18. Noviembre á la primera visita la encon-  
tro el Autor con un color palido en la cara, y el blanco de los ojos tirante á  
azul; que tenia poca fuerza, se sentia muy pesada, y al menor ejercicio se  
fatigaba: el pulso era muy flaco tenia calentura, la lengua seca y sucia, y  
finalmente hizo notacion que tenia el apetito deprimido y hacia mil disparates.

En este estado el Autor le mando hacer dos sanguis de pie de libra  
cada una, despues le hizo tomar dos purgantes; y reparando aun embarrado en  
el estomago, le ordenó un emetic del reyuguito, con el qual obró mucho y se  
alivió. Dispuso despues la tintura Burquendica, con la tintura Martis, y  
con estos remedios se hallava casi enteramente restablecida el dia de la fecha de  
la Observacion. Baso el titulo de Reflexion el Autor llama á esta enferme-  
dad Caguechia ó Chlorasis, y dice que le mando los dos sanguis, porque le  
faltava el ordinario, y la misma plenitud antiqua; el emetic despues de los  
purgantes porque Hippocrates dice que siempre que hai material en el estomago  
es preciso el emetic: y finalmente despues de estos remedios le hizo  
tomar la tintura Burquendica, con la tintura Martis, y curio.

Al Censor le parece que si bien es verdad que la enfermedad estaria

43

Caquetica, y padecia la Chlorosis, pero que no es lo mismo Caqueria ó Chlorosis, pues por el nombre Caqueria entendieron los Griegos deformidad, ó depravado habito del cuerpo, y por esto considerando ya los antiguos Medicos que este nombre era un nombre genérico, comprendieron bajo de él las diferentes especies de enfermedades como las consumpciones, las utericias, las deformidades de la piel, y otros diferentes vicios cronicos como es de ver en Gómez, y Sauvages à la Clave decima de enfermedades que nos da en su Nosología le da el nombre de Caqueria, bando cuya Clave comprehende varios ordenes, y en cada orden diferentes generos, y muchas especies. El termino ó la voz Chlorosis hablando en rigor, significa el color de la piel pálido, ó oscurio, acompañado de debilidad de fuerzas como dice el mismo Sauvages, y segun los Antiguos, el color pálido de las Doncellas, á quienes aun no havian barrido las reglas, de modo que las doncellas, quando padecian retencion de la regla, y sobrevinian los accidentes que sudan, decian que padecia la Chlorosis; y en el dia se sabe, que esta voz no se entiende precisamente por aquel estadio que sobreviene á la retencion de los Mejes, sino tambien por el mismo estadio, que sobreviene á la supresion de los Mejes en las Mujeres que han estado bien regladas, y tambien de otro modo, pues Sauvages nos trae la Chlorosis amatoria, la Chlorosis á menorrhagia, la Chlorosis gravidaum, y la Chlorosis infantum.

Sentado todo esto parece al Cenpo queriendo hablar en rigor decir llamar á la enfermedad una supresion de Mejes, pues supone con su modo de hablar el Autor, que la enferma havia estado bien reglada, y no es lo mismo, que si nunca hubiera tenido tal evacuacion, pues á esta lo llaman los Autors menstruum emansio, y aquella menstruum suppressio. Sin embargo de todo esto, la enferma estaria Caquetica, y padecia la Chlorosis, pero considerando estos riscos, efectos de la supresion de Mejes, se havia principalmente atender á restablecer la suprimida evacuacion, y robustar despues las partes debilitadas. Y atendiendo que la enferma era de un temperamento flegm-

tico, que en aquella la supresion, y que la Chlorosis havia llegado á un alto grado; el Cenpo no le hubiera recetado los dos sanguis te litera siguiente el parecer de Cullen, y de muchos otros Autores. Hubiera si propinado los purgantes irritantes, y los hemorroides, pues estos remedios son los que en igual caso establecen el tono del sistema en general, y estimulando, ocasionan tambien una determinacion particular á la el utero, como dicen muchos. Salma y Febrero 13. de 1796.

Rafael Rosello

Many other such things could interest us in our progress, but we prefer to leave out  
such details as the various sets of papers, &c., for obvious reasons, & to express the  
main object of our tour, i.e., to collect material, & to return to y  
our institutions, & to show the way by the means you will, &  
then, & to return to our own land.

*Alfredo* *Baroni*